

**Passive Consent for the California Healthy Kids Survey
2020-21 School Year
GAREY HIGH SCHOOL**

Dear Parent or Guardian:

Your child is being asked to be a part of our school's California Healthy Kids Survey (CHKS) sponsored by the California Department of Education. This is a very important survey that will help promote better health and well-being among our youth, improve the school learning environment and combat problems such as drug abuse and violence. *Your child does not have to take the survey. If you do not want your child to complete the survey, you must notify your school.*

Survey Content. The survey gathers information on developmental supports provided to youth; school connectedness and barriers to learning; school safety; and health-related concerns such as physical activity and nutritional habits; alcohol, tobacco and other drug use; and risk of depression and suicide and perceived sexual orientation.

The results from this survey are compiled into district and county-level CHKS Reports. To view a copy of your district's report, go to <https://calschls.org/reports-data/search-lea-reports/> (Outside Source) and type in the district name.

It is Voluntary. Students who, with your permission, agree to participate do not have to answer any questions they do not want to answer, and may stop taking the survey at any time.

It is Anonymous. No names are recorded or attached to the survey forms or data. The results will be made available for analysis only under strict confidentiality controls.

Administration. The survey will be administered between late October and December 18, 2020. It will take about 20 minutes to complete.

Potential Risks. There are no known risks of physical harm to your child. Risks of psychological or social harm are very small. None have been reported in 21 years of survey administration. In rare instances, some discomfort might be experienced from the questions. The school's counseling services will be available to answer any personal questions that may materialize.

For Further Information. The survey was developed by WestEd, a public, non-profit educational institution. If you have any questions about this survey, or about your rights, contact at (909) 397-4491 ext. 26501 or Cherylee.Grove@pusd.org.

If you DO NOT want your child to participate, you may complete the following form:

[GAREY HS CHKS Parent Withdrawal- ENGLISH](#)

**Consentimiento para la encuesta California Healthy Kids Survey (CHKS)
Año escolar 2020-21
SECUNDARIA**

Estimado padre, madre o guardián:

Le estamos pidiendo a su hijo(a) que participe de la encuesta California Healthy Kids Survey (CHKS) que realiza nuestra escuela y que está patrocinada por el Departamento de Educación de California. Es una encuesta muy importante que ayudará a fomentar una mejor calidad de la salud y el bienestar de nuestros jóvenes, mejorará el ambiente de aprendizaje en la escuela y combatirá problemas como el abuso de drogas y la violencia. *Su hijo(a) no tiene obligación de participar en esta encuesta.* Si no desea que su hijo(a) complete la encuesta, debe notificar a su escuela.

Contenido de la encuesta. La encuesta reúne información sobre los apoyos de desarrollo proporcionados a los jóvenes; conectividad escolar y barreras al aprendizaje; seguridad escolar; y preocupaciones relacionadas con la salud, como la actividad física y los hábitos nutricionales; consumo de alcohol, tabaco y otras drogas; y riesgo de depresión y suicidio y orientación sexual percibida.

Los resultados de esta encuesta se recopilan en reportes de la encuesta CHKS a nivel del distrito y del condado. Para ver una copia del reporte del distrito, dirijase a <https://calschls.org/reports-data/search-lea-reports/> ("Outside Source") y escriba el nombre del distrito.

Es voluntaria. Los estudiantes, con su permiso, aceptan participar no tienen que responder ninguna pregunta que no deseen responder, y pueden dejar de participar en cualquier momento.

Es anónima. No se registrará ni se relacionará ningún nombre a los formularios (o formas) ni a los datos de la encuesta. Los resultados estarán disponibles para su análisis sólo bajo estrictos controles de confidencialidad.

Administración. La encuesta será administrada del finales de octubre al 18 de diciembre de 2020. El tiempo que se necesita para completar la encuesta es aproximadamente 20 minutos.

Riesgos Potenciales. No se conocen riesgos de daño físico a su hijo(a). Los riesgos de daños psicológicos o sociales son muy pequeños. Ninguno se ha reportado en los 21 años en que se ha administrado la encuesta. En muy pocas ocasiones, se sintieron algunas molestias por las preguntas. Los servicios de asesoramiento de la escuela estarán disponibles para responder cualquier pregunta personal que pueda surgir.

Para Más Información. Esta encuesta fue desarrollada por WestEd, una institución educativa pública sin fines de lucro. Si tiene alguna pregunta sobre esta encuesta, o sobre sus derechos, llame al distrito al (909) 397-4491 ext. 26501 o Cherylee.Grove@pusd.org.

Si NO QUIERO que su hijo participe, puede complete el siguiente formulario:

[GAREY HS CHKS Parent Withdrawal- SPANISH](#)